



Industrie Service

ZERTIFIKAT Certificate

Interne Fertigungskontrolle mit Überwachung der Abnahme (Modul A1) nach Richtlinie 97/23/EG

*internal manufacturing checks with monitoring of the final assessment (Module A1) according to
Directive 97/23/EC*

Zertifikat-Nr.: NDD-FRE-02-03-13927962-001
Certificate No.:

Name und Anschrift
des Herstellers:

Name and postal address of manufacturer:

Aerni AG
Wyhlenstr. 41
CH-4302 Augst

Der Hersteller ist nach Prüfung der Voraussetzungen berechtigt, die von ihm im Rahmen des Geltungsbereichs hergestellten Druckgeräte mit unserer Kennnummer gemäß dem abgebildeten CE-Kennzeichen zu kennzeichnen:

The manufacturer is - after examination of the prerequisites - authorised to provide his pressure equipment manufactured within the scope of the examination with our identification number to the CE-mark as illustrated:

CE 0036

Prüfbericht Nr.:
Test report No.:

P- NDD-FRE-02-03-13927962-001

Geltungsbereich:
Scope of examination:

Druckbehälter aus austenitischen
Werkstoffen und Hastelloy mit
Ausrüstung zur Baugruppe

Fertigungsstätte:
Manufacturing plant:

Aerni AG
Wyhlenstr. 41
CH-4302 Augst

Freiburg, 18.02.2005
(Ort, Datum)
(Place, date)

Bitte beachten Sie die Hinweise auf der zweiten Seite.
Please note the remarks on the second page.

TÜV Industrie Service GmbH
TÜV SÜD Gruppe
TÜV-CERT-Zertifizierungsstelle
für Druckgeräte

(Horst Wachten)

Benannte Stelle, Kennnummer 0036
Notified Body, No. 0036

TÜV Industrie Service GmbH
TÜV SÜD Gruppe
Niederlassung Freiburg
Mooswaldallee 1
D-79108 Freiburg

Tel.: (07 61) 15 07 9-67
Fax: (07 61) 15 07 9-75
www.tuev-sued.de

Mitglied der
CONFÉDÉRATION EUROPÉENNE



D'ORGANISMES DE CONTROLE